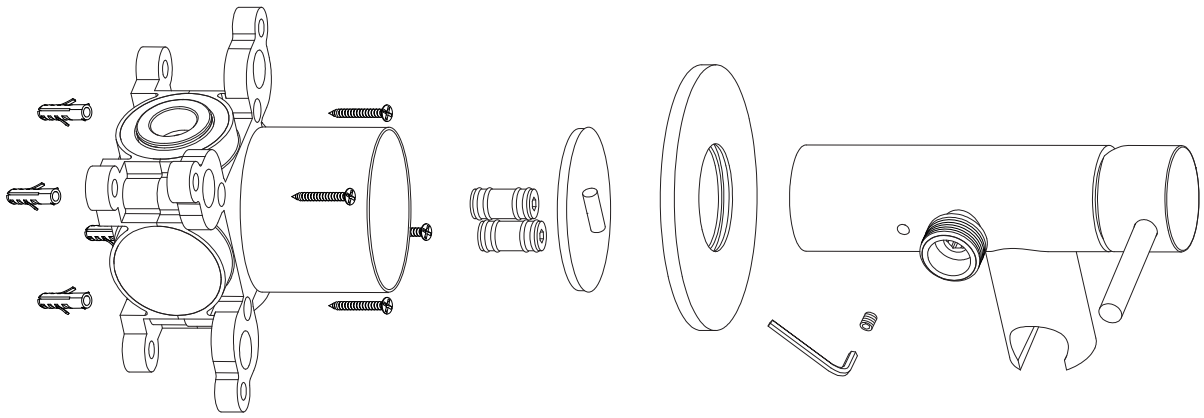
OMNIRES

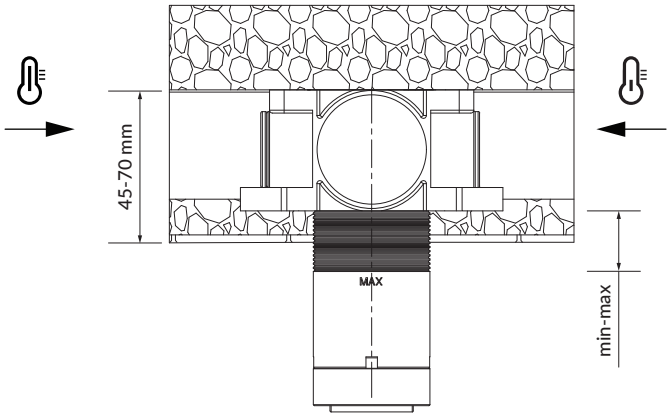
SYSYBI2#

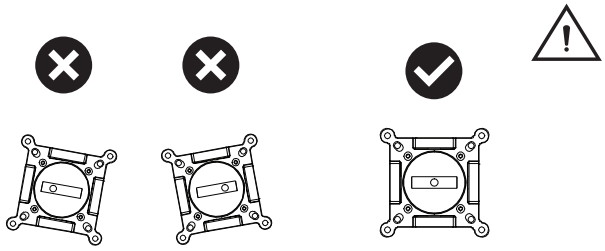
Installation and maintenance | Instrukcja montażu i konserwacji | Montage- und Wartunsanleitung | Notice de montage et d'entretien
Istruzioni di montaggio e manutenzione | Instrucțiuni de instalare și întreținere | Szerelési és karbantartási utasítás

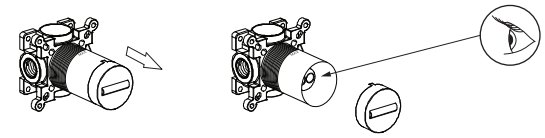


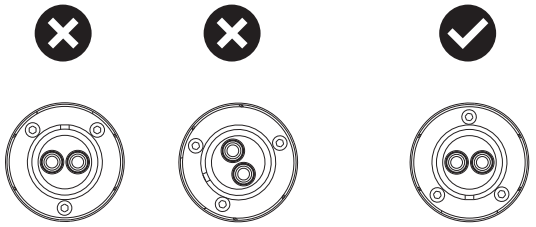
Hotwater inlet
Doprowadzenie wody ciepłej
Warmwasserzulauf
Alimentation en eau chaude
Alimentazione di acqua calda
Alimentarea cu apă caldă
Melegvíz-ellátás

Cold water inlet
Doprowadzenie wody zimnej
Kaltwasserzulauf
Alimentation en eau froide
Alimentazione di acqua fredda
Alimentarea cu apă rece
Hidegvíz-ellátás



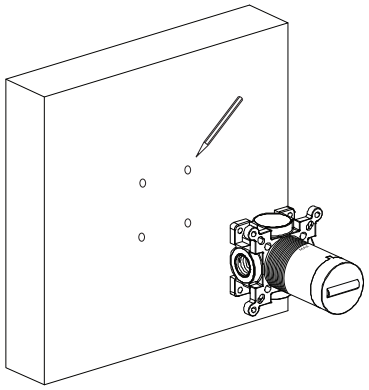




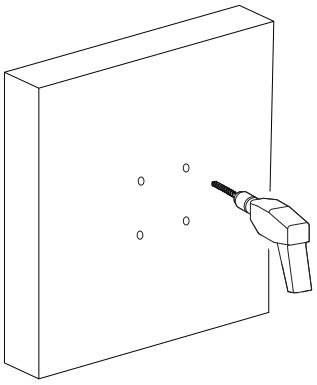


Product care
Pielęgnacja
Pflege
Soin
Cura
Întreținere
Ápolás

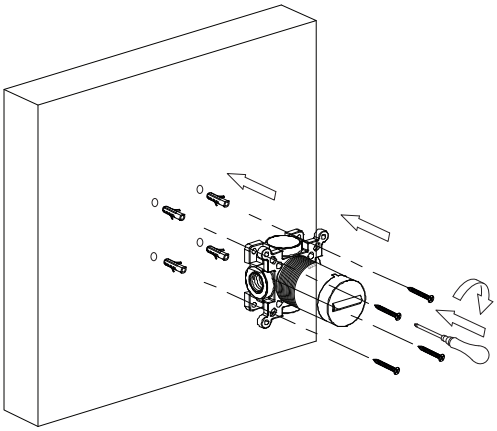
1



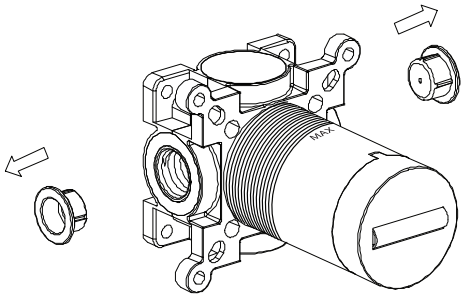
2



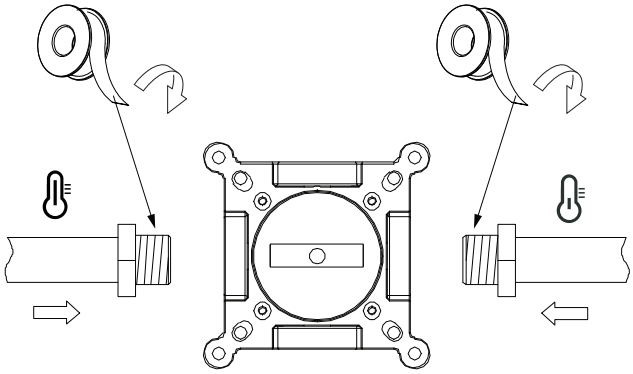
3



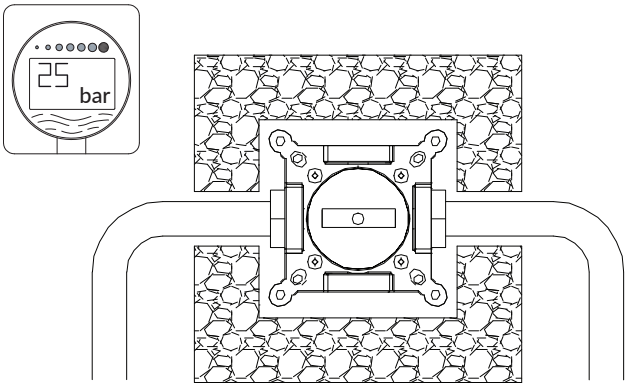
4



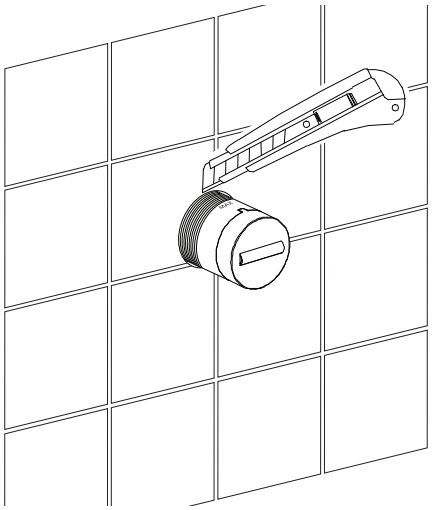
5



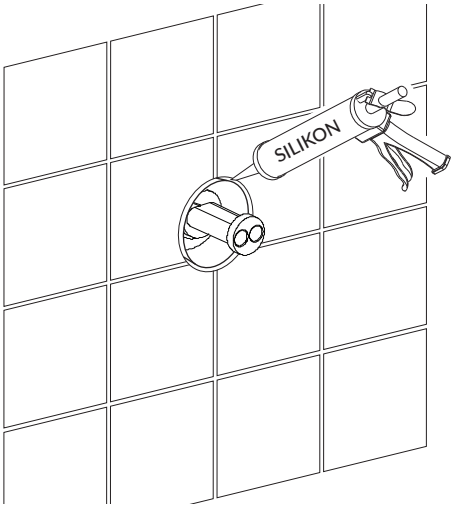
6



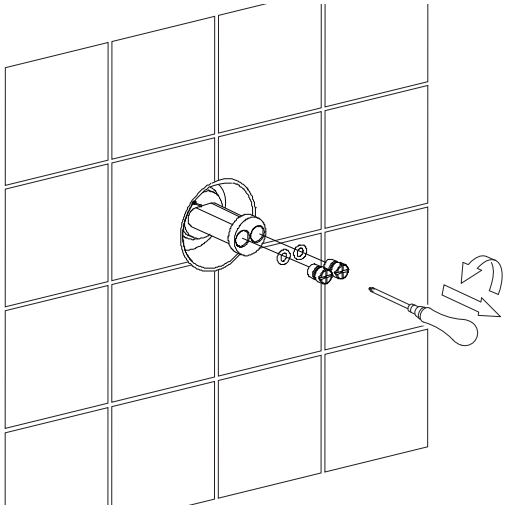
7



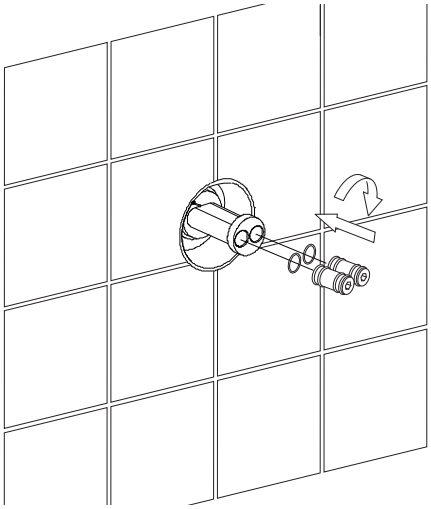
8



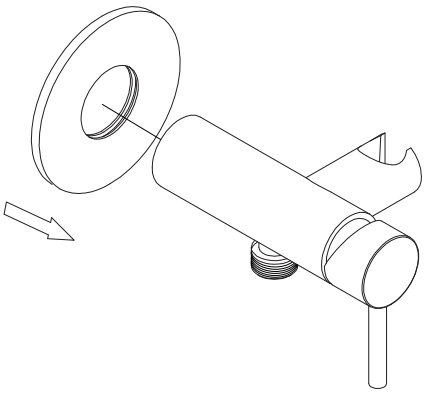
9



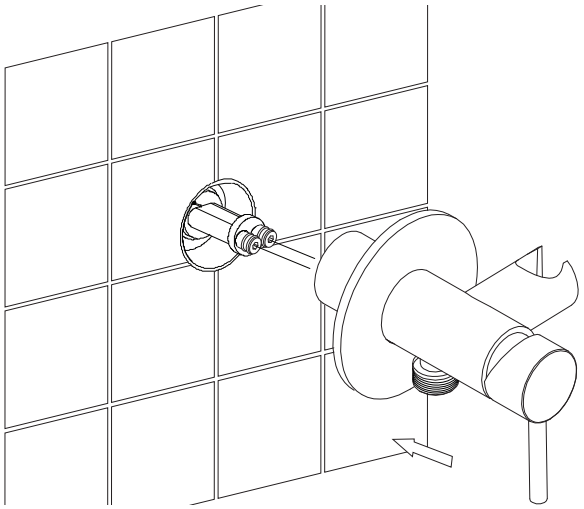
10



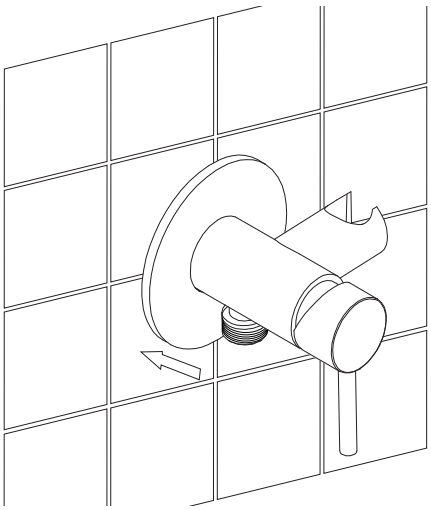
11



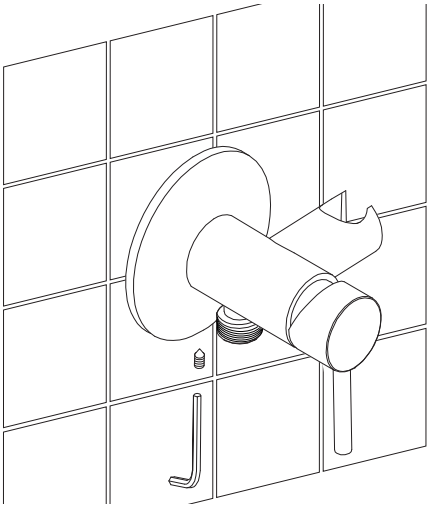
12



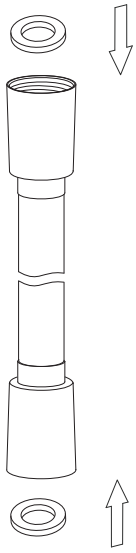
13



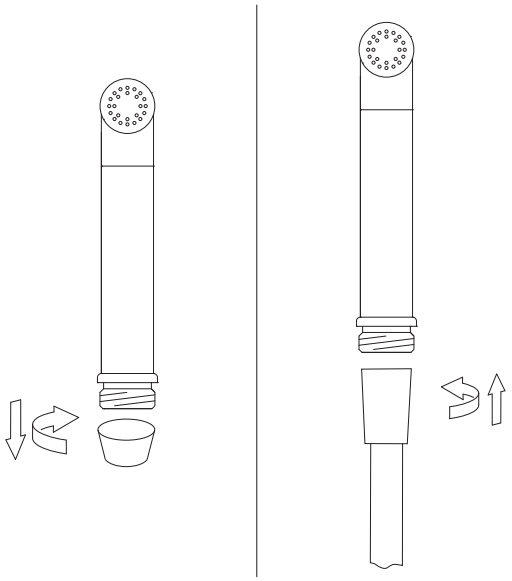
14



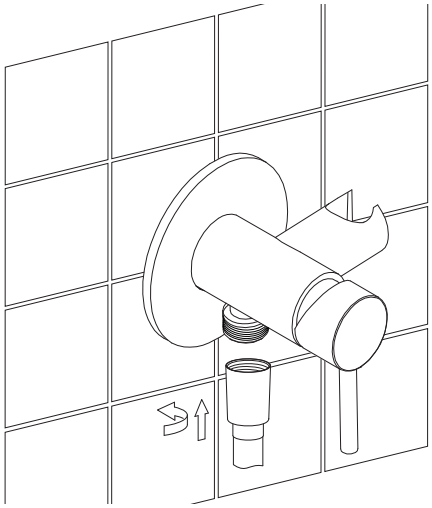
15



16



17



SYSYBI2#

Installation and maintenance | Instrukcja montażu i konserwacji | Montage- und Wartunsanleitung | Notice de montage et d'entretien
Istruzioni di montaggio e manutenzione | Instrucțiuni de instalare și întreținere | Szerelési és karbantartási utasítás

EN After using the product, always shut off the water supply using the mixer or the inside stop cock.
Leaving the bidet hand shower pressurized can lead to leakage or damage to the product.

PL Po użyciu produktu należy zawsze zamknąć dopływ wody za pomocą mieszacza baterii lub zaworu.
Pozostawienie rączki bidetowej pod ciśnieniem może prowadzić do wycieków lub uszkodzeń produktu.

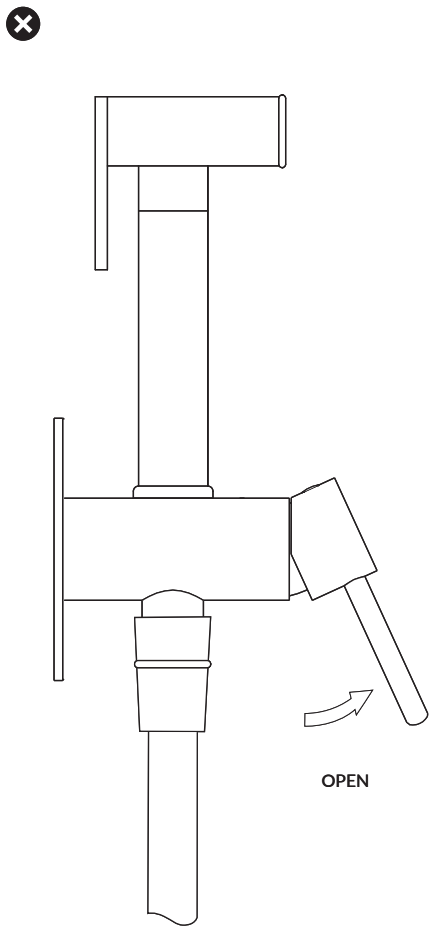
DE Nach Beendigung der Benutzung des Produkts sollte immer die Wasserzufuhr über die Armatur oder das Ventil geschlossen werden. Wenn Sie die Bidetbrause unter Druck stehen lassen, kann dies zu Leckagen oder Schäden am Produkt führen.

FR Après avoir utilisé le produit, fermez toujours l'arrivée d'eau à l'aide du mitigeur ou de la vanne du robinet.
Laisser la douchette de bidet sous pression peut entraîner une fuite ou endommager le produit.

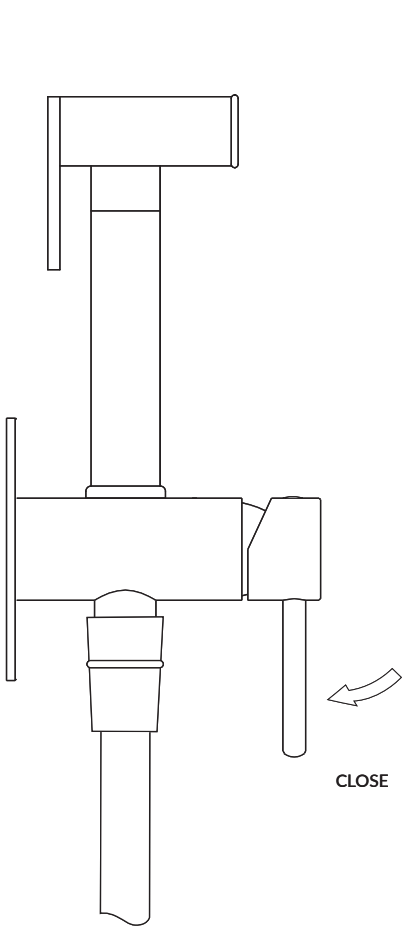
IT Dopo l'utilizzo del prodotto chiudere sempre l'afflusso dell'acqua tramite il miscelatore della batteria o la valvola.
Lasciare la doccetta bidet sotto pressione può causare perdite o danni al prodotto.

RO După utilizarea produsului, opriți întotdeauna alimentarea cu apă folosind mixerul bateriei sau supapa.
Lăsarea parei duș pentru bideu sub presiune poate duce la scurgeri sau la deteriorarea produsului.

HU A termék használata után mindig zárja el a vízellátást a csaptelep keverőjével vagy a szeleppel.
A bidézuhany nyomás alatt hagyása szivárgáshoz vagy a termék károsodásához vezethet.



OPEN



CLOSE